



Consiglio  
dell'Unione europea

Bruxelles, 2 febbraio 2015  
(OR. en)

5479/15

---

---

**Fascicolo interistituzionale:  
2015/0010 (APP)**

---

---

**FIN 49  
CADREFIN 5  
REGIO 7  
FSTR 6  
FC 7  
SOC 21  
AGRISTR 2  
PECHE 25  
JAI 38  
ASIM 3**

#### **ATTI LEGISLATIVI ED ALTRI STRUMENTI**

---

Oggetto:           REGOLAMENTO DEL CONSIGLIO recante modifica del regolamento (UE, Euratom) n. 1311/2013 che stabilisce il quadro finanziario pluriennale per il periodo 2014-2020

---

**REGOLAMENTO (UE, Euratom) 2015/... DEL CONSIGLIO**

**del**

**recante modifica del regolamento (UE, Euratom) n. 1311/2013  
che stabilisce il quadro finanziario pluriennale per il periodo 2014-2020**

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea, in particolare l'articolo 312,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea dell'energia atomica, in particolare l'articolo 106 bis,

vista la proposta della Commissione europea,

vista l'approvazione del Parlamento europeo,

previa trasmissione del progetto di atto legislativo ai parlamenti nazionali,

deliberando secondo una procedura legislativa speciale,

considerando quanto segue:

- (1) A norma dell'articolo 19 del regolamento (UE, Euratom) n. 1311/2013 del Consiglio<sup>1</sup>, qualora le nuove norme o i nuovi programmi in regime di gestione concorrente per i Fondi strutturali, il Fondo di coesione, il Fondo europeo agricolo per lo sviluppo rurale, il Fondo europeo per gli affari marittimi e la pesca, il Fondo Asilo, migrazione e integrazione e il Fondo per la Sicurezza interna siano adottati dopo il 1° gennaio 2014, il quadro finanziario pluriennale deve essere riveduto al fine di trasferire agli anni successivi, oltre i corrispondenti massimali di spesa, le assegnazioni non utilizzate nel 2014. A norma di tale articolo, la revisione relativa al trasferimento delle assegnazioni non utilizzate per l'esercizio 2014 è adottata entro il 1° maggio 2015.
- (2) A causa del ritardo nell'adozione, non è stato possibile impegnare nel 2014 o riportare al 2015 11 216 187 326 EUR a prezzi correnti dell'assegnazione prevista per i Fondi strutturali e per il Fondo di coesione, 9 446 050 652 EUR a prezzi correnti dell'assegnazione prevista per il Fondo europeo agricolo per lo sviluppo rurale e per il Fondo europeo per gli affari marittimi e la pesca e 442 319 096 dell'assegnazione prevista per il Fondo Asilo, migrazione e integrazione e per il Fondo per la Sicurezza interna.

---

<sup>1</sup> Regolamento (UE, Euratom) n. 1311/2013 del Consiglio, del 2 dicembre 2013, che stabilisce il quadro finanziario pluriennale per il periodo 2014-2020 (GU L 347 del 20.12.2013, pag. 884).

- (3) È opportuno pertanto rivedere l'allegato del regolamento (UE, Euratom) n. 1311/2013 trasferendo gli stanziamenti di impegno non utilizzati nel 2014 agli anni successivi per la sottorubrica 1b e le rubriche 2 e 3. A tal fine, le cifre indicate a prezzi correnti dovrebbero essere convertite in prezzi 2011.
- (4) Il regolamento (UE, Euratom) n. 1311/2013 dovrebbe pertanto essere modificato di conseguenza,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

*Articolo 1*

L'allegato del regolamento (UE, Euratom) n. 1311/2013 è sostituito dal testo riportato nell'allegato del presente regolamento.

*Articolo 2*

Il presente regolamento entra in vigore il terzo giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il

*Per il Consiglio*

*Il presidente*

---

## ALLEGATO

"ALLEGATO

### QUADRO FINANZIARIO PLURIENNALE (UE-28)

(milioni di EUR, prezzi 2011)

STANZIAMENTI DI IMPEGNO	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	Totale 2014-2020
<b>1. Crescita intelligente e inclusiva</b>	<b>49 713</b>	<b>72 047</b>	<b>62 771</b>	<b>64 277</b>	<b>65 528</b>	<b>67 214</b>	<b>69 004</b>	<b>450 554</b>
1a: Competitività per la crescita e l'occupazione	15 605	16 321	16 726	17 693	18 490	19 700	21 079	125 614
1b: Coesione economica, sociale e territoriale	34 108	55 726	46 045	46 584	47 038	47 514	47 925	324 940
<b>2. Crescita sostenibile: risorse naturali</b>	<b>46 981</b>	<b>59 765</b>	<b>58 204</b>	<b>53 448</b>	<b>52 466</b>	<b>51 503</b>	<b>50 558</b>	<b>372 925</b>
di cui: spese connesse al mercato e pagamenti diretti	41 254	40 938	40 418	39 834	39 076	38 332	37 602	277 454
<b>3. Sicurezza e cittadinanza</b>	<b>1 637</b>	<b>2 269</b>	<b>2 306</b>	<b>2 289</b>	<b>2 312</b>	<b>2 391</b>	<b>2 469</b>	<b>15 673</b>
<b>4. Ruolo mondiale dell'Europa</b>	<b>7 854</b>	<b>8 083</b>	<b>8 281</b>	<b>8 375</b>	<b>8 553</b>	<b>8 764</b>	<b>8 794</b>	<b>58 704</b>
<b>5. Amministrazione</b>	<b>8 218</b>	<b>8 385</b>	<b>8 589</b>	<b>8 807</b>	<b>9 007</b>	<b>9 206</b>	<b>9 417</b>	<b>61 629</b>
di cui: spese amministrative delle istituzioni	6 649	6 791	6 955	7 110	7 278	7 425	7 590	49 798
<b>6. Compensazioni</b>	<b>27</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>27</b>
<b>TOTALE STANZIAMENTI DI IMPEGNO</b>	<b>114 430</b>	<b>150 549</b>	<b>140 151</b>	<b>137 196</b>	<b>137 866</b>	<b>139 078</b>	<b>140 242</b>	<b>959 512</b>
in percentuale dell'RNL	0,88%	1,13%	1,03%	1,00%	0,99%	0,98%	0,98%	1,00%
<b>TOTALE STANZIAMENTI DI PAGAMENTO</b>	<b>128 030</b>	<b>131 095</b>	<b>131 046</b>	<b>126 777</b>	<b>129 778</b>	<b>130 893</b>	<b>130 781</b>	<b>908 400</b>
in percentuale dell'RNL	0,98%	0,98%	0,97%	0,92%	0,93%	0,93%	0,91%	0,95%
Margine disponibile	0,25%	0,25%	0,26%	0,31%	0,30%	0,30%	0,32%	0,28%
Massimale risorse proprie in percentuale dell'RNL	1,23%	1,23%	1,23%	1,23%	1,23%	1,23%	1,23%	1,23%

"